

Informes de las representaciones de AEDEAN en otros foros académicos

ESSE: European Society for the Study of English

PROF. ALBERTO LÁZARO, UNIVERSIDAD DE ALCALÁ

Durante los días 7 y 8 del pasado mes de septiembre tuvo lugar la reunión anual del “Board” de ESSE en la Universidad de Vilna, Lituania, bajo la presidencia del profesor Fernando Galván, a la que asistieron 24 representantes de diferentes asociaciones nacionales europeas y varios invitados, como el Director del *Messenger* (John Stotesbury), el encargado de la página electrónica de ESSE (Jaques Ramel), el Presidente del Comité Organizador del próximo congreso ESSE-9 en Aarhus (Dominic Rainsford), así como dos observadoras en representación de la asociación de Letonia y otro de la de Bielorrusia.

Como suele ser costumbre, fue una reunión densa, con un orden del día que incluía 24 puntos, entre informes, nombramientos de comisiones y la elección de nuevos cargos en la Secretaría y la Tesorería de la Asociación. Tras la aprobación del acta de la reunión anterior y la bienvenida a los nuevos representantes, Fernando Galván presentó su primer informe como Presidente de ESSE, en el que dio cuenta de las múltiples actuaciones realizadas por la Junta Directiva durante el último año, los contactos que había mantenido con los diferentes comités y las asociaciones europeas, sus visitas a los congresos de estas asociaciones, las gestiones emprendidas en relación con el próximo congreso ESSE-9 y la publicación del segundo volumen de *EHES (European History of English Studies)*. Asimismo, al tratarse de sus primeros meses a cargo de la Presidencia de ESSE, el profesor Galván expresó su agradecimiento a los otros dos miembros de la Junta Directiva, Aba Parlog y Lachlan Mackenzie, así como al editor del *Messenger* y al encargado de la página electrónica, por toda su ayuda y colaboración en esta primera andadura al frente de ESSE.

El Tesorero, Lachlan Mackenzie, presentó el informe correspondiente a las cuentas de 2006, que arrojaban un saldo negativo de 21.463,87 €, algo inferior a lo presupuestado (26.200 €). El grueso de los gastos había recaído fundamentalmente sobre la publicación y distribución de la revista *The Messenger*, así como sobre los gastos relacionados con las actuaciones de la Junta Directiva. Como en años anteriores, la existencia de este déficit hacía que se tuviera que recurrir al fondo de reserva establecido por la Asociación en los años noventa. Con todo, el informe del Tesorero respiraba optimismo de cara a ejercicios futuros, ya que al haberse aumentado la cuota de cada miembro en 2 € a partir de este año 2007, el capítulo de ingresos se vería favorecido. Entre los datos aportados por el Tesorero, destacaba también el descenso producido en el número de socios en la asociación belga y la morosidad existente en algunas asociaciones, como la de Croacia y la de Estonia. En agosto de 2007 el número de socios de ESSE ascendía a 7.109, procedentes de 33 países diferentes. De esta cifra, 1.164 socios pertenecen a AEDEAN, que continua siendo la segunda asociación nacional más numerosa, después de la francesa, que cuenta con 2.020 socios. Tras el informe favorable de los auditores, el representante suizo Andreas H. Jucker y el que

suscribe este informe, se aprobaron los presupuestos de 2006 y se nombró a los dos auditores encargados de examinar las cuentas de 2007, siendo elegido de nuevo el representante de AEDEAN y el profesor Mario Avelar, representante de la asociación portuguesa.

El informe del Director del *Messenger*, John Stotesbury, detalló las gestiones realizadas en relación con la edición de los números 15.2 y 16.1, y recordó que los artículos de la revista se pueden descargar en formato PDF desde la página electrónica de ESSE (<http://www.essenglish.org/messenger.html>). Este servicio está tan sólo disponible para los miembros de ESSE y se puede acceder a él mediante una contraseña que aparece en el volumen impreso del *Messenger* que reciben todos los afiliados. John Stotesbury también lanzó una invitación a todos los socios a contribuir al desarrollo de la revista con artículos y reseñas.

Posteriormente, Jacques Ramel, responsable de la página electrónica de ESSE - <http://www.essenglish.org/index.html> - dio cuenta del gran número de visitas con que cuenta esta página (unas 200 al día) e informó de que la sección dedicada al anuncio de congresos y publicaciones de revistas, con sus correspondientes “call for papers”, se mantiene siempre actualizada. Por otro lado, esta página electrónica incluye información sobre los premios y las ayudas a la investigación que convoca ESSE todos los años, así como varios vínculos de interés, entre ellos el que proporciona información sobre el próximo congreso de ESSE en Dinamarca.

En otro punto del orden del día se trató la posibilidad de incluir en el futuro a las asociaciones de Montenegro, Bielorrusia y Letonia. Esta última fue excluida de ESSE recientemente puesto que durante años se había perdido el contacto con sus representantes. Los invitados a la reunión procedentes de Bielorrusia y de Letonia mostraron su buena disposición a formar parte de ESSE, por lo que se tratará el tema y, si prospera, se aprobará en una próxima reunión. En cuanto a la situación de la asociación de Estonia, se informó de que ninguno de sus cuatro miembros había tenido contacto con ESSE desde hacía años, ni habían pagado las correspondientes cuotas, por lo que se propuso y se aprobó suspender su pertenencia a ESSE, a menos que cambie la situación antes del 1 de enero de 2008.

Entre otros puntos de interés que se trataron, cabría mencionar las modificaciones realizadas para las próximas convocatorias de las Ayudas a la Investigación (“ESSE Bursaries”) y de los Premios de Libros de Investigación (“ESSE Book Awards”), que se publicarán próximamente en el *Messenger*; las bases de estos concursos figurarán también en la página electrónica de ESSE. Por otro lado, se informó de la buena marcha de la revista *EJES* (*European Journal of English Studies*) y de los preparativos del próximo congreso ESSE-9, que se celebrará en la Universidad de Aarhus, Dinamarca, del 22 al 26 de agosto de 2008. Contará con la participación de conferenciantes como David Cannadine (University of London), Steven Connor (Birkbeck College), Nigel Fabb (University of Strathclyde), Toril Moi (Duke University), Mark Turner (Case Western Reserve University), Jenny Uglow (University of Warwick) y el poeta Linton Kwesi Jonson, así como otros diez conferenciantes invitados pertenecientes a diferentes asociaciones europeas. También se organizarán unos cuarenta paneles de lingüística, literatura y estudios culturales. En la página electrónica del congreso - <http://www.esse2008.dk/> - estará expuesta toda la información necesaria sobre cómo participar en estos paneles e inscribirse en el congreso.

El representante de la asociación alemana, Fritz-Wilhelm Neumann, presentó “The ESSE Journals Database”, que consiste en una base de datos con información sobre unas 500 revistas y

publicaciones académicas europeas. Las revistas cubren todo tipo de temas relacionados con los estudios ingleses (lingüística, literatura y cultura). Estará disponible a partir de septiembre de este año 2007 en la página electrónica de ESSE y permitirá hacer diferentes tipos de búsquedas, e incluso acceder a algunos textos y artículos recogidos en estas publicaciones.

Por último, se procedió a renovar los cargos de la Secretaría y la Tesorería, nombrando secretaria a la representante de Eslovaquia, Slavka Tomascikova, y tesorero al representante de los países escandinavos, Tim Cudery. También se nombró a Adolphe Haberer presidente honorario de ESSE, como reconocimiento a su labor durante los seis años al frente de la Asociación.

Alberto Lázaro
alberto.lazaro@uah.es

*Muse of Time, but for whose merciful silence
Only the first step would count and that
Would always be murder, whose kindness never
Is taken in, forgive our noises*

*And teach us our recollections: to throw away
The tiniest fault of someone we love
Is out of the question, says Aphrodite,
Who should know, yet one has known people*

*Who have done just that. Approachable as you seem,
I dare not ask you if you bless the poets,
For you do not look as if you ever read them,
Nor can I see a reason why you should.*

“Homage to Clio”. W. H. Auden

EAAS: European Association for American Studies

PROF. JESÚS BENITO SÁNCHEZ, UNIVERSIDAD DE VALLADOLID

Entre los días 12 y 15 de abril del presente año se celebró en Wittenberg, Alemania, la reunión del Board de la European Association for American Studies. Al encuentro asistieron los representantes de todas las asociaciones constituyentes, a los que se añadió en su última sesión la representante de la asociación búlgara, la Dra. Julia Stefanova, cuya solicitud de admisión en EAAS fue debatida y aceptada durante la reunión. También asistieron el Prof. Ole Moen, presidente del comité organizador del congreso de EAAS-Oslo 2008, y Pawel Frelik, editor *EJAS*, la revista de investigación de la asociación.

En su informe, el presidente de la asociación, el Prof. Marc Chenetier, agradeció al tesorero, Dr. Hans Jürgen Grabbe, la hospitalidad e inmejorable organización de la reunión, que tuvo lugar en la sede de la Leucorea Foundation en Wittenberg, con el apoyo de GAAS, la Asociación Alemana de Estudios Norteamericanos. El presidente también felicitó a los dos nuevos miembros de la ejecutiva de EAAS, la secretaria, la Dra. Jenel Virden, y el vicepresidente, el Dr. Martin Heusser. Posteriormente informó sobre la buena marcha de la revista de la asociación, denominada *EJAS, European Journal of American Studies*, que se puede consultar online en la dirección <http://ejas.revues.org/>. Todos los socios de las asociaciones constituyentes están invitados a enviar sus artículos para publicación, siguiendo las pautas especificadas en la página web de la revista. En otro de los temas de especial preocupación para la asociación, la consecución de subvenciones diversas, no se han conseguido grandes avances en el último año, a pesar de los renovados esfuerzos de la presidencia. No obstante, según el informe de la tesorería, las arcas de la asociación están suficientemente saneadas en estos momentos, gracias a las cuotas de los 3.972 socios con los que cuenta la asociación. De el total de socios, 539 corresponden a miembros de AEDEAN, lo que nos consolida como la tercera asociación con mayor representación, aunque a cierta distancia de la asociación alemana (770) y la asociación francesa (650).

Un tema fundamental de la reunión fue la discusión sobre las previsibles ampliaciones futuras de la asociación, ante la demanda de entrada de nuevas asociaciones nacionales. El tema había surgido ya con cierta recurrencia en reuniones anteriores del Board, y en la reunión de la ejecutiva en París se propuso como tema para discusión en la reunión de Wittenberg. A propuesta del presidente, se discutió la pertinencia de crear agrupaciones de asociaciones nacionales con un solo representante en el Board de EAAS, con la intención de facilitar el funcionamiento del Board, cuyo número de miembros es ya bastante elevado. La situación no es aún problemática, pero ante la previsible incorporación de nuevas asociaciones la presidencia sí recomendó a las distintas asociaciones nacionales que estudiaran la posibilidad de crear tales agrupaciones, siguiendo el ejemplo de la Nordic Association, que reúne a los países escandinavos. En todo caso, el presidente Marc Chenetier quiso que constara que la iniciativa no trataba en ningún sentido de excluir a ninguna asociación nacional de EAAS sino más bien de reducir el número de representantes en el Board para hacerlo más funcional. El tema quedó planteado pero se estima que seguirá como elemento de debate en futuras reuniones.

El objetivo central de la reunión era, sin duda, la discusión sobre diversos aspectos relativos a la organización del próximo congreso de la asociación, previsto para Mayo de 2008 en la ciudad de Oslo. El Board debatió detalladamente sobre las numerosísimas propuestas de paneles recibidas. Hubo que reducir casi a una tercera parte el número de paneles aceptados, para terminar

con los 27 que se publicaron en la Newsletter de junio. En el caso de paneles propuestos por miembros de AEDEAN, resultaron finalmente aceptados tres, un número razonable en relación con las demás asociaciones, aunque notablemente por debajo de la asociación francesa. También se discutieron las distintas propuestas de conferencias paralelas, aceptándose dos provenientes de miembros de AEDEAN. De esta forma se cumplía uno de los objetivos que esta vocalía se marcó al comienzo de sus funciones como representante en EAAS: la ampliación de la representación española en las conferencias paralelas y en la coordinación de paneles en los congresos de EAAS. Esperemos que la presencia de la investigación española en estudios americanos en los diversos paneles sea también elevada. No obstante, a la publicación de este boletín, el plazo para el envío de propuestas de comunicación estará ya cerrado.

Tal como se había anticipado en la reunión durante el congreso celebrado en Nicosia en 2006, se confirmó la propuesta de la ciudad de Dublín para organizar el congreso de EAAS del año 2010. Además el tesorero, Dr. Hans Jürgen Grabbe, informó de su intención de proponer Halle (Alemania) como sede para la organización del congreso de 2012.

Finalmente, Pawel Frelik, el editor de la revista *EJAS* (<http://ejas.revues.org>) informó de la satisfactoria marcha de la misma y conminó a los miembros del Board a difundir la existencia de la revista entre los socios de las distintas asociaciones nacionales y a animarles a enviar propuestas de artículos. Se decidió que se publicarían dos volúmenes anuales, que recogerían las contribuciones presentadas de enero a junio, y de julio a diciembre. Me permito recordar que la revista *EJAS* es una publicación exclusivamente online y de tipo acumulativo, es decir, los editores reciben los artículos y tras someterlos a evaluación los incorporan al volumen a medida que van llegando, sin esperar a cubrir un número completo.

Como último punto del orden del día, el presidente dio la bienvenida a la reunión a la Prof. Julia Stefanova, representante de la Asociación Búlgara de Estudios Americanos. El Board discutió la solicitud de esta asociación, cuyo número de socios ha ascendido recientemente a 50, para su incorporación a EAAS, resultando finalmente aceptada por unanimidad.

Por último, me permito recordar a los socios interesados que se puede consultar el acta pormenorizada de esta reunión a través de la Newsletter de la asociación, disponible desde su página web (www.eaas.eu).

Jesús Benito
jbenito4@fyl.uva.es